

УНИВЕРЗИТЕТ У БЕОГРАДУ
ФИЛОЛОШКИ ФАКУЛТЕТ

Датум 15.04.2013

ИЗВЕШТАЈ О ПОДОБНОСТИ ТЕМЕ, КАНДИДАТА И МЕНТОРА ЗА ИЗРАДУ
ДОКТОРСКЕ ДИСЕРТАЦИЈЕ

I ПОДАЦИ О КОМИСИЈИ
<p>1. Датум и орган који је именовао комисију 27.3.2013. године, Научно-наставно веће Филолошког факултета Универзитета у Београду Одлуком бр. 1056/1 (1.4.2013.) Научно-наставног већа Филолошког факултета Универзитета у Београду образована је комисија за оцену подобности докторанта Јелене Триван и теме докторске дисертације "Библиотеке и мултикултуралност".</p> <p>2. Састав комисије са назнаком имена и презимена сваког члана, звања, назив уже научне области за коју је изабран у звање, датум избора у звање и назива факултета, установе у којој је члан комисије запослен:</p> <p>1. др Александра Вранеш, редовни професор, библиотекаство и библиографија, 27.10.2004. године, Филолошки факултет Универзитета у Београду</p> <p>2. др Војислав Становчић, академик</p> <p>3. др Славиша Орловић, редовни професор, област социолошко-политичке студије, Факултет политичких наука Универзитета у Београду</p>
II БИОГРАФИЈА КАНДИДАТА
<p>Јелена Триван рођена је 4. априла 1973. године у Косовској Митровици. Дипломирала на Филолошком факултету у Београду. Завршила је специјалистичке студије у Бриселу "Европске институције и структура ЕУ". Радила је као професор књижевности до пролећа 2000. године. Један је од оснивача Уније синдиката просветних радника. Од 2000. до 2006. била је на функцији заменика министра у Министарству за људска и мањинска права. За време мандата заменика министра била је шеф преговарачког тима СЦГ за закључивање споразума о националним мањинама са суседним земљама и споразума о реадмисији са земљама ЕУ. Била је копредседник међудржавних комисија за заштиту националних мањина са Хрватском, Мађарском и Румунијом. Од 2004. Била је представник Србије у Комитету за људска права Савета Европе. Функцију портпарола Демократске странке обављала је од 2006. до 2010. године. Посланик у Народној скупштини Републике Србије 2007–2008. и 2008–2012. године. Била је члан Одбора за европске интеграције и Одбора за културу и информисање, и председник групе пријатељства са Холандијом. Била је потпредседница Демократске странке и чланица Председништва ДС. Чланица је Одбора за европске интеграције и Одбора за културу и информисање Народне скупштине Републике Србије. Тренутно обавља и функције интернационалне секретарке и председнице Ресорног одбора Демократске странке.</p>
III БИБЛИОГРАФИЈА КАНДИДАТА
<p>Селективна библиографија:</p> <p>Триван, Ј. (2013). Културне баштине националних мањина. <i>Културе у дијалогу</i>. Књ. 1. Београд : Филолошки</p>

факултет. Стр. 343-352.

Триван, Ј. (2013). Библиографија радова о мултикултуралности библиотека. *Облици сарадње школске библиотеке са другим установама културе и образовања*. Стр. 180-193.

Триван, Ј. (2013). Мултикултурализам као концепт модерне Европе. *Гласник Народне библиотеке Србије : за 2012. годину*. Београд: Народна библиотека Србије. (у штампи)

Триван, Ј. (2013). Литература о албанском језику, књижевности и култури. *Настава албанског језика као страног*. Београд: Филолошки факултет. (у штампи)

Члан уређивачког одбора зборника радова: *Дигиталне библиотеке, дигитални репозиторијуми, дигиталне презентације; Учење на даљину и интерактивна настава; Учење на даљину и интерактивна настава; Дигитални извори у друштвено-хуманистичким истраживањима; Дигитализација културне и научне баштине* (Београд, 2012); *Културе у дијалогу : зборник резимеа* (Београд, 2012)

IV ОЦЕНА ДА ЈЕ КАНДИДАТ ПОДОБАН ДА РАДИ ДИСЕРТАЦИЈУ

Увидом у биографију и библиографију кандидата, комисија сматра да кандидат Јелена Триван испуњава све услове за израду докторске дисертације.

V ОЦЕНА ПОДОБНОСТИ ПРЕДЛОЖЕНОГ МЕНТОРА

НАПОМЕНА: Кликните да бисте почели унос текста.

За ментора је предложен/а др Александра Вранеш, редовни професор Филолошког факултета у Београду, Катедра за библиотекарство и информатику

Библиографија ментора са најмање 5 јединица релевантних за област из које се ради докторска дисертација.

1.The Impact of Multiculturalism on Women's Role in Society / Aleksandra Vraneš // Књиженство : часопис за студије књижевности, рода и културе, год. 1, бр. 1, ISSN 2217-7809 (Online)
<http://www.knjizenstvo.rs/magazine.php?text=19>

2. Zavičaj kroz prizmu biblioteka / Aleksandra Vraneš // Pančevačko čitalište. - ISSN 1451-3048. - God. 2, br. 3 (nov. 2003), str. 26-28.

3.Javne biblioteke između standarda i slobode informisanja / Aleksandra Vraneš // Bibliotekar. - ISSN 0006-1816. - God. 50, sv. 1/2 (2008), str. 5-26.

4.Nacionalne biblioteke - pamćenje sveta / Aleksandra Vraneš. - (Saradnja nacionalnih biblioteka Balkanskih zemalja) // Saradnja, obrazovanje, kvalitet / [Drugi] skup bibliotekara balkanskih zemalja. - Beograd : Filološki fakultet : Narodna biblioteka Srbije, 2002. - ISBN 86-80267-41-4. - Str. 3-8.

5.Obrastovanje u Srbiji : (1951-2000) / Danijela Konstadinović, Aleksandra Vraneš, Ljiljana Marković. - Beograd : Filološki fakultet : Učiteljski fakultet, 2011 (Beograd : Belpak). - 131 str. ; 22 cm. - (Edicija Kultura u potrazi za novom paradigmom : kultura i obrazovanje)
ISBN 978-86-6153-059-3

6.Od rukopisa do biblioteke : pojmovnik / Aleksandra Vraneš, Ljiljana Marković. - 2. dopunjeno izd. - Beograd : Filološki fakultet, 2008 (Beograd : Belpak). - 357 str. ; 24 cm
ISBN 978-86-86419-57-6

7. Intelktualna sloboda i savremene biblioteke : zbornik radova sa međunarodnog naučnog skupa održanog u Beogradu od 25. do 27. septembra 2003. godine / [organizatori skupa Filološki fakultet Univerziteta u Beogradu ... i dr.] ; glavni urednik Aleksandra Vraneš ; odgovorni urednik Ratko Nešković ; [prevod Vera Đorđević]. - Beograd : Filološki fakultet Univerziteta : Narodna biblioteka Srbije : Bibliotekarsko društvo Srbije, 2004 (Beograd : MST Gajić). - [XIV], 398 str., [11] str. s tablama ; 25 cm
ISBN 86-7035-111-0

8. Библиотеке и српска културна дипломатија / Александра Вранеш // Зборник резимеа / Међународна научна конференција Културе у дијалогу, Београд 28-30. септембар 2012. - Београд : Филолошки факултет Универзитета, 2012. - ISBN 978-86-6153-110-1. - Стр. 69-70.

9. Настава албанског језика на Универзитету у Београду/ Александра Вранеш // Међународна научна конференција Настава албанског језика као страног, Београд, 29 - 31 март 2012. ; [главни и одговорни уредник Александра Вранеш]. - Београд : Филолошки факултет, 2012. – ISBN 978-86-6153-068-5. – Стр. 45-46.

10. Savremena biblioteka / Aleksandra Vraneš // Bibliotečki bilten. - ISSN 1451-1886. - 7-8 (jul-avg. 2002), str. 24-28.

11. Библиотека 21. века / Александра Вранеш // Mons Aureus. - ISSN 1451-3846. - стр. 169-178.

12. Мисија библиотеке / Александра Вранеш // Јавне библиотеке. - ISSN 1452-1253. - Год. 1, бр. 1 (2005), стр. 15-18.

13. Моћ библиотека и моћ у библиотекама / Александра Вранеш // Liderstvo u bibliotekama / уредници Александра Вранеш, Љиљана Марковић. - Београд : Филолошки факултет Универзитета : Библиотекарско друштво Србије, 2007. - ISBN 978-86-86419-32-3. - Стр. 111-116.

Комисија сматра да др Александра Вранеш испуњава све услове за ментора ове докторске дисертације за област библиотекарство

VI ОЦЕНА ПОДОБНОСТИ ТЕМЕ:

ОЦЕНА:

1. формулације назива тезе (наслово)

Комисија закључује да је радни назив тезе Библиотеке и мултикултуралност прикладан и да добро репрезентује суштину предложене теме истраживања.

2. предмета (проблема) истраживања

Опис теме: Предмет научног истраживања су, са једне стране, библиотеке као институције културе, науке и образовања, у којима се развија мултикултуралност, како у одабиру библиотечке грађе, тако у организовању манифестација из области културе, едукативних програма и повећању броја корисника који припадају различитим етничким заједницама; са друге стране мултикултуралност, у њеној теоретској (обухвата у основи два тумачења: статичне односе међу културама које задржавају своју засебност и флуидно међусобно прожимање култура) и емпиријској димензији. Различите културе коезистирају у мултиетничким државама, али нису увек и свима приступачне, због превасходно писаног израза својственог само некима од њих, због језичке баријере, због религијских предубеђења, или социјалних разграничења. Веома често границе међу културама су замућене и неодређене, чему доприносе и миграције становништва. Опште је прихваћена чињеница да се културолошке границе повлаче прецизније од националних, а овај рад треба да истакне и потврди да су библиотеке основне и веома делотворне институције које систематично негују мултикултуралност и толеранцију, како у своме друштвеном исказивању тако и у процесу едукације и развијања културних интересовања својих корисника од њиховог најранијег до најстаријег узраста. Докторска теза треба да проучи: а) начине, технике и методе деловања библиотека које одикују мултикултуралност фондова и програма; б)

друштвени и културолошки учинак библиотека у мултиетничким регијама. Нарочита пажња биће посвећена анализи свих поменутих аспеката у јавним (народним) библиотекама у Србији, како на основу релевантних података доступних кроз базу Мрежа библиотека у Србији, тако на основу систематичних личних истраживања анкетом и интервјуима и библиотекара и корисника у мултиетничким заједницама (аутохтоног становништва, припадника националних мањина, усељеничких заједница, особа културно мешовитог порекла, транснационалних особа и исељеника, азиланата, избеглица).

Комисија закључује да је предложени предмет истраживања својом сложености, актуелношћу и значајем у областима дисертације.

3. Библиографија прелиминарних истраживања

Кандидат је приложио библиографију од 92 библиографске јединице релевантне за истраживање. Овде наводимо јединице најзначајније за истраживање:

1. Who is IFLA Section on Library Services to Multicultural Populations? [Elektronski izvor]. - [Hague : IFLA, 2010]. - 1 elektronski optički disk (CD-ROM) : slika, tekst ; 12 cm
2. SMJERNICE za knjižnične usluge za multikulturalne zajednice : s IFLA-inim Manifestom za multikulturalnu knjižnicu / [s engleskog prevela Ana Jurinović]. - 1. hrvatsko izd. prema 3. izd. izvornika. - Zagreb : Hrvatsko knjižničarsko društvo, 2010. - 54 str. ; 24 cm. - (Povremena izdanja Hrvatskoga knjižničarskog društva. Novi niz, ISSN 1334-7667 ; knj. 22)
ISBN 978-953-6001-63-7
3. National Libraries : their position with regard to cultural and ethnic minorities / Juan José Fuentes-Romero // Alexandria. - ISSN 0955-7490. - Vol. 16, no. 1 (2004), str. 49-59.
4. SREDIŠNJE knjižnice nacionalnih manjina u Republici Hrvatskoj : vodič / uredile Liana Diković i Ljiljana Črnjar. - Zagreb : Hrvatsko knjižničarsko društvo, 2010. - 101 str. : ilustr. ; 22 cm
ISBN 978-953-6001-70-5
5. Still Struggling for Equality : American public libraries services with minorities / Plummer Alston Jones Jr. - Westport [etc.] : Libraries Unlimited, 2004. - XVII, 269 str. ; 24 cm
ISBN 1-59158-243-1
6. Library Services for the Sámi Population / Anneli Äyräs // 57th IFLA General Conference, Moscow, USSR, 18-24 August 1991. Booklet 3. - [London] : IFLA, [1991]. - (IFLA General Conference, Moscow, 1991 ; 110). - Str. 49-52.
7. Ethnic Librarianship and its International Development in North America / by Jashu Patel. - [London] : International Federation of Library Associations, 1987. - 11 str. ; 28 cm. - (IFLA General Conference, Brighton, 1987 ; 140)
8. Библиотеке пред изазовима глобализације и мултикултурализма / Биљана Ђурашиновић // Лидерство у библиотекама / уредници Александра Вранеш, Љиљана Марковић. - Београд : Филолошки факултет Универзитета : Библиотекарско друштво Србије, 2007. - ISBN 978-86-86419-32-3. - Стр. 429-434.
9. Тимски рад у библиотеци : врсте и функције тимова : мултикултуралност групе као креативни или конфликтни елемент менаџмент процеса / Драгана Малић // Лидерство у библиотекама / уредници Александра Вранеш, Љиљана Марковић. - Београд : Филолошки факултет Универзитета : Библиотекарско друштво Србије, 2007. - ISBN 978-86-86419-32-3. - Стр. 159-167.

10. Managing multiculturalism and diversity in the library : principles and issues for administrators / Mark Winston, editor. / New York : Haworth Press, 1999. / 209 p. : ill. ; 23 cm.
11. Multiculturalism in libraries / Rosemary Ruhig Du Mont, Lois Buttlar, and William Caynon. - Westport, Conn. : Greenwood Press, 1994. - 240p : maps, 24cm
12. Diversity and multiculturalism in libraries / edited by Katherine Hoover Hill. - Greenwich, CT : JAI Press, c1994. - xii, 264 p. ; 24 cm.
13. Multiculturalism and libraries : proceedings of the National Conference on Multiculturalism and Libraries held at Normanby House, Monash University, 7-11 November, 1980 / edited by Derek Whitehead, Radha Rasmussen and Anne Holmes. - Melbourne : Conference Committee, Working Group on Multicultural Library Services (Victoria) with the assistance of the Victorian Branch, Library Association of Australia, 1981. - vi, 206 p. : ill., maps ; 25 cm.
14. Windows on the world : multicultural festivals for schools and libraries / by Alan Heath. - Metuchen, N.J. : Scarecrow Press, 1995. - xv, 392 p. : ill. ; 23 cm.
15. Multiculturalism in library programming for children / prepared by Janice N. Harrington. - Chicago : American Library Association, 1994. - 15 p. ; 22 cm..
16. Cultural diversity in libraries / edited by Donald E. Riggs, Patricia A. Tarin. - New York : Neal-Schuman, 1994. - ix, 226 p. ; 23 cm.
ISBN 1555701396
17. Cultural cobblestones : teaching cultural diversity / Lynda Miller, Theresa Steinlage, Mike Printz. - Metuchen, N.J. : Scarecrow Press, 1994. - 210 p. : ill. ; 23 cm.
18. Tradicija, jezik, identitet / Marko Škorić, Valentina Sokolovska, Žolt Lazar. - Novi Sad : Filozofski fakultet, Odsjek za sociologiju : Mediterran publishing, 2008 (Novi Sad : Artprint). - 111 str. : graf. prikazi ; 24 cm. - (Biblioteka Academica ; knj. 5)
ISBN 978-86-80271-86-6
19. PERSPEKTIVE multikulturalizma u državama Zapadnog Balkana / Vojislav Stanovčić ... [et al.]. - Beograd : Centar za istraživanje etniciteta : Fridrich Ebert, 2004 (Beograd : Privredni pregled). - 235 str. : tabele ; 20 cm. - (Biblioteka Etnos)
ISBN 86-84481-03-8
20. Multikulturalizam : multikulturno građanstvo / Vil Kimlika ; prevod s engleskog Slobodan Divjak. - Podgorica : CID ; Zagreb : Jesenski i Turk, 2004 (Beograd : Vojna štamparija). - 321 str. ; 20 cm. - (Biblioteka Politea)
ISBN 86-495-0231-8
21. Kulturna prava nacionalnih manjina i socijalno depriviranih kategorija stanovništva u obrazovnom sistemu : zbornik radova sa naučnog skupa, Podgorica, 25. mart 2011. g. / [organizatori naučnog skupa Filozofski fakultet Nikšić [i] Zavod za školstvo Podgorica ; glavni urednik Saša Milić ; prevodilac Danilo Leković]. - Nikšić : Filozofski fakultet, 2011 (Podgorica : 3M Makarije). - 232 str. : tabele, graf. prikazi ; 24 cm. - (Biblioteka Interkulturalna pedagogija ; knj. 3)
ISBN 978-86-7798-056-6
22. Kultura i identitet kao politički neizbežni koncepti : preludijum za prilagođavanje antropološke debate o multikulturalizmu političkoj realnosti / Ivana Gačanović // Čemu. - ISSN 1330-7193. - God. 9, br. 18/19 (2010), str. 230-251.
23. Jugoslovenski multikulturalizam? : preliminarna razmatranja / Miloš Milenković // Ogledi o jugoslovenskom kulturnom nasleđu / uredio Ivan Kovačević. - Beograd : Srpski genealoški centar :

- Filozofski fakultet, Odeljenje za etnologiju i antropologiju, 2012. - (Etnološka biblioteka ; knj. 61). - ISBN 978-86-83679-78-2. - str. 109-124.
24. Интеркултура као изазов / Бранка Новаковић // Светлост и сенке / приредила Марија Митровић. - Београд : Clio, 2007. - (Polis). - ISBN 978-86-7102-289-7. - Стр. 249-264.
25. Problemi konstitucionalizacije multikulturalizma - pogledi iz antropologije : deo prvi: o "očuvanju identiteta" / Miloš Milenković // Etnoantropološki problemi. - ISSN 0353-1589. - God. 3, sv. 2 (2008), str. 45-57.
26. Sagledavanje kulturne raznolikosti : diskursno-analički pristup / Nađa Kivan i Ulrike Hana Majnhof // Transkulturalna Evropa / priredile Ulrike Hana Majnhof, Ana Triandafilidu. - Beograd : Clio, 2008. - (Agora). - ISBN 978-86-7102-302-3. - Str. 83-115.
27. Transkulturalna Evropa : uvod u kulturnu politiku u Evropi koja se menja / Ulrike Hana Majnhof i Ana Triandafilidu // Transkulturalna Evropa / priredile Ulrike Hana Majnhof, Ana Triandafilidu. - Beograd : Clio, 2008. - (Agora). - ISBN 978-86-7102-302-3. - Str. [7]-35.
28. Rod i multikulturalizam / Agneš Kartag Odri // Uvod u rodne teorije / [autorke Eva Bahovec ... et al.]. - Novi Sad : Mediterran publishing, 2011. - (Biblioteka Academica ; knj. 15). - ISBN 978-86-86689-64-1. - Str. 369-382.
29. Demokratske kontradikcije multikulturalizma / Jens-Martin Eriksen & Frederik Stjernfelt ; [prevod s danskog Predrag Crnković]. - Beograd : Helsinški odbor za ljudska prava u Srbiji, 2013 (Beograd : Zagorac). - 388 str. : ilustr. ; 21 cm. - (Biblioteka Ogledi ; knj. br. 16)
ISBN 978-86-7208-187-9
30. The CHALLENGES Of Multiculturalism : SEE perspectives in European discourse / [editing Milan Podunavac]. - Belgrade : Heinrich Böll Foundation, Regional Office for Southeastern Europe, 2012 (Novi Sad : Art print). - 243 str. ; 21 cm
ISBN 978-86-86793-10-2
31. APORIJE multikulturalizma / priredili Alpar Lošonc i Dragan Prole. - Novi Sad : Mediterran publishing, 2012 (Novi Sad : Artprint media). - 132 str. ; 24 cm. - (Biblioteka Academica ; knj. 16)
ISBN 978-86-86689-70-2
32. Kulturni identitet, multikulturalizam i interkulturalizam - istarska iskustva / Nataša Urošević // Īntèrkùltùràlnòst. - ISSN 2217-4893. - Br. 3 (mart 2012), str. 90-98.
33. Мултикултурализам: расправа која траје / Младена Прелић // Зборник Матице српске за друштвене науке. - ISSN 0352-5732. - 139 (2012), стр. 139-149.
34. Међуетнички фестивали: празници мултикултурализма и/или чувари етичности / Мирјана Павловић // Зборник Матице српске за друштвене науке. - ISSN 0352-5732. - 139 (2012), стр. 151-157.
35. Nation building : favouring multiculturalism through federalism? / Lidija Basta Fleiner // Анали Правног факултета у Београду. - ISSN 0003-2565. - God. 59, br. 3 (2011), str. 224-240.
36. Мултикултурно друштво и религија / Мирољуб Јевтић // Српска политичка мисао. - ISSN 0354-5989. - Год. 18, вол. 33, бр. 3 (2011), стр. 245-265.
37. Sloboda, liberalizam i multikulturalizam / Vesna Stanković Pejnović // Filozofija i društvo. - ISSN 0353-5738. - God. 22, br. 2 (2011), str. 191-214.
38. Аргументи pro et contra мултикултурализма / Милица Живковић // Теме. - ISSN 0353-7919. -

Год. 35, бр 4 (2011), стр. 1177-1192.

39. Мултикултурни локалитети - искуства не/удомљености / Снежа Гунев ; [текст са енглеског превела Данијела Петковић] // Теме. - ISSN 0353-7919. - Год. 35, бр 4 (2011), стр. 1233-1256.
40. Multikulturni vašar / Goran Bašić // Savet za međunacionalne odnose i lokalni zaštitnik građana u multietničkim sredinama / [urednik Petar Teofilović]. - Beograd : Centar za istraživanje entiteta = Ethnicity Research Centar, 2011. - ISBN 978-86-84481-07-0. - str. 6-25.
41. SAVET za međunacionalne odnose i lokalni zaštitnik građana u multietničkim sredinama / [urednik Petar Teofilović]. - Beograd : Centar za istraživanje entiteta = Ethnicity Research Centar, 2011 (Niš : Grafika Galeb). - 93 str. ; 25 cm
ISBN 978-86-84481-07-0
42. Kulturna inteligencija : živeti i raditi globalno / Dejvid K. Tomas, Ker Inkson ; prevela s engleskog Nela Britvić. - Beograd : Clio, 2011 (Novi Sad : Art print). - 218 str. : tabele, graf. prikazi ; 22 cm. - (Agora / Clio)
ISBN 978-86-7102-399-3
43. Multikulturno ili interkulturno obrazovanje / Dragan Koković // Īntèrkùltùràlnòst. - ISSN 2217-4893. - Br. 1 (mart 2011), str. 42-49.
44. Culture and equality : an egalitarian critique of multiculturalism / Brian Barry. - [10th ed.]. - Cambridge : Polity, 2011. - XI, 399 str. ; 23 cm
ISBN 978-0-7456-2228-6 (broš.)
45. Multikulturalizam i (dez)integracija : osvrt na evropske rasprave o dometima multikulturnog građanstva / Nikola Beljinac // Politički život. - ISSN 2217-7000. - Br. 3 (2011), Str. 73-80.
46. Forms of citizenship and multiculturalism / Ilija Vujačić // State and Democracy / edited by Milan Podunavac. - Beograd : Službeni glasnik : Fakultet političkih nauka, 2011. - (Edition Society and Science). - ISBN 978-86-519-0949-1. - str. 104-123.
47. Проблем идентитета и мултикултурализам / Милена Пешић, Александар Новаковић // Српска политичка мисао. - ISSN 0354-5989. - Год. 17, бр. 2 (2010), стр. 141-164.
48. Fiction for Adults Promoting Intercultural and Intracultural Understanding / Darja Mazi-Leskovar // Facta Universitatis. Series: VIII, Linguistics and literature. - ISSN 0354-4702. - Vol. 8, no. 1 (2010), str. 9-17.
49. Мултикултурализам и индивидуална права : неколико забележака поводом Кимликиног третирања фаза мултикултурализма / Александар Новаковић, Милена Пешић // Српска политичка мисао. - ISSN 0354-5989. - Год. 17, бр. 1 (2010), стр. 133-149.
50. Мултикултурализам Војводине и демографски развитак националних мањина / Нада Радушки // Зборник Матице српске за друштвене науке. - ISSN 0352-5732. - 131 (2010), стр. 339-347.
51. Културна политика и образовање у савременом друштву / Весна Трифуновић // Српска политичка мисао. - ISSN 0354-5989. - Год. 17, бр. 4 (2010), стр. 173-186.
52. Mediji u multikulturalnom prostoru / Janoš Banjai // Mesto i značaj medijskih studija za međuregionalnu saradnju. - Novi Sad : Filozofski fakultet, 2010. - (Novinarska biblioteka ; knj. 7). - ISBN 978-86-6065-033-9. - Str. 7-10.
53. Штампa из региона о мултикултурализму / Дејан Пралица // Mesto i značaj medijskih studija za međuregionalnu saradnju. - Novi Sad : Filozofski fakultet, 2010. - (Novinarska biblioteka ; knj. 7). -

ISBN 978-86-6065-033-9. - Стр. 25-34.

54. Multijezični javni servis Vojvodine : izazovi i ograničenja / Dubravka Valić Nedeljković // Zbornik radova. Knj. 1 / Peti međunarodni interdisciplinarni simpozijum "Susret kultura", [1. decembar 2009, Novi Sad]. - Novi Sad : Filozofski fakultet, 2010. - ISBN 978-86-6065-040-7. - (2010), Str. 83-89.
55. Multicultural psychology / Gordon C. Nagayama Hall. - 2nd ed. - Boston [etc.] : Prentice Hall, 2010. - X, 210 str. : graf. prikazi ; 23 cm. ISBN 978-0-205-63235-0
56. Kulturni i portabl identitet / Beata Thomka // Zbornik radova. Knj. 1 / Peti međunarodni interdisciplinarni simpozijum "Susret kultura", [1. decembar 2009, Novi Sad]. - Novi Sad : Filozofski fakultet, 2010. - ISBN 978-86-6065-040-7. - Str. 403-408.
57. КОНВЕНЦИЈА о заштити и унапређењу разноликости културних израза / [уреднички концепт Борислав Шурдић, Ивана Зечевић, Асја Драча Мунтеан]. - [Београд : Министарство културе Републике Србије, 200?] ([б. м. : Типографик плус]). - 20 стр. ; 30 cm
58. BELA knjiga o interkulturnom dijalogu "Živimo zajedno jednaki u dostojanstvu!" / [urednik Branko Dimitrijević]. - Beograd : Ministarstvo kulture Republike Srbije, 2009 (Beograd : Tipografik plus). - 68 str. ; 24 cm ISBN 978-86-85033-12-4 (broš.)
59. Мултикултурализам као глобални фронт? / Зорица Томић // Годишњак Факултета за културу и медије. - ISSN 1821-0171. - Год. 2, бр. 1 (2009), стр. 1.
60. Мултикултурализам и националне мањине у Војводини / Нада Радушки // Српска политичка мисао. - ISSN 0354-5989. - Год. 16, но. 4 (2009), стр. 337-347.
61. Културна политика и образовање у условима мултикултурног друштва / Весна Трифуновић // Настава и болоњски процес / [главни и одговорни уредник Славољуб Хилченко]. - Суботица : Висока школа струковних студија за образовање васпитача, 2009. - ISBN 978-86-87893-02-3. - Str. 126-134.
62. Међурелигијски дијалог и култура мира / Љубиша Митровић // Годишњак за социологију. - ISSN 1451-9739. - Год. 5, бр. 5 (2009), стр. 25-38.
Доступно и на: <http://scindeks.nb.rs/article.aspx?artid=1451-97390905025M>
63. TRANSKULTURNA Evropa : kulturna politika u Evropi koja se menja / priredile Ulrike Hana Majnhof, Ana Triandafilidu ; preveli sa engleskog Ljubica Brajer, Đorđe Krivokapić. - Beograd : Clio, 2008 (Beograd : DMD). - 433 str. : graf. prikazi ; 21 cm. - (Agora / [Clio, Beograd]) ISBN 978-86-7102-302-3 (karton)
64. Kulturne relacije / Olgica Zečević Stanojević. - Beograd : Evropski univerzitet, 2008 (Beograd : Draslar Partner). - VIII, 475 str. : ilustr. ; 23 cm ISBN 978-86-7582-044-4 (broš.)
65. Regionalni pristup proučavanju kultura i multikulturalizam / Dejan Šabić // Demografija. - ISSN 1820-4244. - Knj. 5 (2008), str. 163-170.
66. Afirmacija multikulturalizma i tolerancije u Vojvodini / Valentin Mik // XXI vek. - ISSN 1820-6042. - Br. 4 (2008/2009), str. 20-23.
67. The intercultural city : planning for diversity advantage / Phil Wood and Charles Landry. - London ; Sterling, VA : Earthscan, 2008. - XI, 368 str., [18] str. s tablama : ilustr. ; 22 cm ISBN 978-1-84407-436-5 (broš.)

68. Cross-cultural explorations : activities in culture and psychology / Susan Goldstein. - 2nd ed. - Boston [etc.] : Pearson, 2008. - 376 str. ; 28 cm
ISBN 978-0-205-48485-0 (broš.)
69. Multikulturalizam i obrazovna politika u globalnom kontekstu : (evropske perspektive) / Olivera Knežević-Florić // Multikulturalno obrazovanje. Knj. 3. Vol. 3 / [glavni i odgovorni urednik Milka Oljača]. - Novi Sad : Filozofski fakultet, Odsek za pedagogiju, 2008. - ISBN 978-86-80271-84-2. - Str. 15-26.
70. Savremene strukturne promene i kultura mira : (ogledi iz sociologije globalnih i regionalnih procesa) = Contemporary Structural Changes and the Culture of Peace : (Essays on Sociology of Global and Regional Processes) / Ljubiša R. Mitrović ; [prevodi Branislav D. Đorđević]. - 1. izd. - Niš : Filozofski fakultet, 2007 (Niš : Sven). - 241 str. : tabele ; 21 cm
ISBN 978-86-7379-129-6 (broš.)
71. Kultura i identiteti na Balkanu / Nikola Božilović. - 1. izd. - Niš : Filozofski fakultet, Centar za sociološka istraživanja, 2007 (Niš : Punta). - 243 str. : graf. prikazi, tabele ; 21 cm
ISBN 978-86-7379-124-1 (broš.)
72. БИБЛИОТЕКА - центар мултикултуралне комуникације : из Руске политичке енциклопедије // Панчевачко читалиште. - ISSN 1451-3048. - Год. 6, бр. 10 (мај 2007), стр. 87.
73. Thematic Priorities, Altered Institutional Typology Cultural Policies and Institutions, Facing the Challenge of Multicultural Societies / Dragan Klaić // Zbornik radova Fakulteta dramskih umetnosti. - ISSN 1450-5681. - Br. 11-12 (2007), str. 265-275.
74. Interkultura kao izazov / Branka Novaković // Svetlost i senke / priredila Marija Mitrović. - Beograd : Clio, 2007. - (Polis). - ISBN 978-86-7102-289-7. - Str. 249-264.
75. Pravo na (multi)kulturalizam / Agneš Kartag-Odri // Susret kultura / [IV međunarodni interdisciplinarni simpozijum. - Novi Sad : Filozofski fakultet, 2006. - ISBN 86-80271-36-5. - Str. 171-180.
76. Multikulturalizam u Vojvodini / Ljiljana Gavrilović // Susret kultura / [IV međunarodni interdisciplinarni simpozijum. - Novi Sad : Filozofski fakultet, 2006. - ISBN 86-80271-36-5. - Str. 195-203.
77. Problem identiteta: kulturno, etničko, nacionalno i individualno / Slobodan Divjak. - Beograd : Službeni glasnik, 2006 (Beograd : Glasnik). - 275 str. ; 23 cm. - (Edicija Stav ; knj. 3)
ISBN 978-86-7549-502-4
78. Evropske integracije i politika multikulturalnosti u Srbiji / Goran Bašić // Filozofija i društvo. - ISSN 0353-5738. - Br. 1(29) (2006), str. 113-118.

4. циљеви истраживања

Циљеви У истраживању се полази од константи постављених законском регулативом у земљи: Законом о библиотекама, Законом о културним добрима, Законом о положају националних мањина; као и у међународним оквирима на нивоу прогласа, препорука, смерница интернационалних организација, заједница и удружења. Компаративна анализа статистичких података о мултиетничкој популацији и библиотечкој делатности добијених од Статистичког завода Србије и Народне библиотеке Србије (кроз Мрежу библиотека Србије) треба да покаже у којој мери јавне библиотеке у Србији одговарају задацима које пред њих поставља савремено друштво. Културно наслеђе, животна уверења, расна припадност, верска опредељеност, сексуална оријентација могу да дефинишу ставове појединца, групе, или локалне заједнице, а библиотека за све њих треба да буде успостављена као

информативни, образовни и културолошки центар са којим и у којем међусобно остварују комуникацију. Делотворност библиотека у неговању толеранције и међусобног упознавања, поштовања, разумевања и сарадње биће видна кроз анализе обима и разноврсности програма везаних за: људску слободу и достојанство; за људска права и демократију; за материјални развој људског друштва; за социјална права проистекла из људских права; за природу, њене законитости и непознанице; за толеранцију и ненасиље. Основни предмет истраживања су библиотеке као институције у којима се поуздано, организовано, зналачки и ненаметљиво негује мултикултуралност. У раду треба истражити постулате овог деловања и њихов друштвени и културолошки учинак, којим се у државној културној политици обезбеђује доминација мултикултурализма. Хипотезе Истраживањем треба да буду потврђене хипотезе да су библиотеке основне и најделотворније институције у друштву које неформално, а ипак систематично негују мултикултуралност и толеранцију код својих корисника од њиховог најранијег до најстаријег узраста

5. очекивани резултати

Теза треба да дефинише правце рада библиотеке, да нагласи улогу библиотеке у савременом друштву као и однос библиотека према другим институцијама културе и образовања, видове испољавања мултикултуралности у библиотекама у складу са мултиетничношћу заједнице.

6. план рада

Применом историјског, аналитичког, компаративног и статистичког метода развијаће се тема у два правца: а) тумачење библиотека као културно-информативних центара локалних заједница; б) тумачење мултикултуралности као савременог пројекта, оправданог због етнички мешовите популације кроз: развијање библиотечких фондова, мултилингвалност обраде књижног фонда, развијање изложби, разговора и манифестација различитог националног и језичког порекла. Како је национални састав становништва у свим деловима Србије веома шаролик, прави је истраживачки изазов да се издвоје поред библиотека и културни центри и заводи у којима се негују мултикултуралне и мултилингвалне активности. Завичајни фондови у народним библиотекама, чије постојање у једном периоду није било регулисано припадајућом законском регулативом; легати и посебне библиотеке завичајних аутора; актуелна издавачка продукција на више језика којима се у тој средини говори, која у библиотеку стиже као локални примерак – све су то темељне претпоставке за организовање представљања публикација, културне вечери, разговоре, сусрете, дискусије, изложбе. Након увода (којим ће бити обухваћени предмет, циљеви и задаци истраживања; истраживачки корпус; теоријско-методолошки оквир истраживања), анализа ће обухватити: значај и улогу библиотеке у савременом друштву; однос библиотека према другим институцијама културе и образовања; видове испољавања мултикултуралности у библиотекама у складу са мултиетничношћу заједнице, мултилингвалношћу обраде, али и бројношћу језика на којима се објављује текућа периодика, доступна за коришћење и кроз библиотеке, а чији ће систематичан преглед и библиографија бити посебан прилог у овом раду.

7. методе истраживања

Приликом израде тезе биће коришћене следеће методе истраживања: аналитички, статистички, компаративни и историјски.

VII ЗАКЉУЧАК СА ОБРАЗЛОЖЕНОМ ОЦЕНОМ О ПОДОБНОСТИ ТЕМЕ

КАНДИДАТА: Кликните да бисте почели унос текста.

НАПОМЕНА: Кликните да бисте почели унос текста.

На основу наведених података о кандидату, Комисија констатује да је Јелена Триван подобана за израду докторске дисертације.

На основу постављених циљева и очекиваних резултата, Комисија констатује да је предложена тема подобна за израду докторске дисертације у области библиотекараства

На основу наведених података о предложеном ментору, Комисија констатује да је др Александра Вранеш подобана за ментора предложене докторске дисертације.

На основу изнетог, Комисија предлаже Наставно-научном већу Филолошког факултета Универзитета у Београду да донесе позитивне оцене о подобности кандидата Јелене Триван и предложене теме докторске дисертације Библиотеке и мултикултуралност а да се за ментора именује др Александра Вранеш, редовни професор Филолошког факултета у Београду.

ПОТПИСИ ЧЛАНОВА
КОМИСИЈЕ

др Александра Вранеш, редовни професор

др Војислав Становчић, академик

др Славиша Орловић, редовни професор